

防爆合格证

证号: GYJ18.1414X

由 恩德斯+豪斯公司

制造的产品:

(地址: Obere Wank 1, 87484 Nesselwang, Germany)

名 称 温度变送器(导轨安装)

型 号 规 格 TMT122 系列

防爆标志 Ex nAII C T4~T6 Gc

产品标准 /

图 样 编 号 14 14 00 000

经图样及技术文件的审查和样品检验,确认上述产品符合 GB 3836.1-2010、GB 3836.8-2014 标准,

特颁发此证。

本证书有效期: 2018年9月27日至2023年9月27日

备 注 1. 安全使用注意事项见本证书附件。

- 2. 证书编号后缀 "X"表明产品具有安全使用特殊条件,内容见本证书附件。
- 3. 型号规格说明见本证书附件。
- 4. 电气安全参数见本证书附件。
- 5. 本证书同时适用于恩德斯豪斯温度仪表(苏州)有限公司(地址:苏州工业园区江田里路31号)生产的同型号产品。

站长

2 mm

国家级仪器仪表防爆安全监督检验站 颁 发 日 期二〇一八 年 九 月二十八日

本证书仅对与认可文件和样品一致的产品有效。

地址: 上海市漕宝路103号

邮编: 200233

网址: www.nepsi.org.cn

Email:info@nepsi.org.cn

电话: +86 21 64368180 传真: +86 21 64844580



EXPLOSION PROTECTION

Cert NO.GYJ18.1414X

This is to certify that the product

Temperature transmitter (DIN rail)

Endress + Hauser Wetzer GmbH + Co. KG manufactured by

(Address: Obere Wank 1, 87484 Nesselwang, Germany)

which model is

TMT122 Series

Ex marking

Ex nAIIC T4~T6 Gc

product standard /

drawing number 14 14 00 000

has been inspected and certified by NEPSI, and that it conforms to GB 3836.1-2010,GB 3836.8-2014

This Approval shall remain in force until 2023.09.27

Remarks

- 1. Conditions for safe use are specified in the attachment to this certificate.
- 2. Symbol "X" placed after the certification number denotes specific conditions of use, which are specified in the attachment to this certificate.
- 3. Model designation is specified in the attachment to this certificate.
- 4. Safe parameters specified in the attachment to this certificate.
- 5. This certificate is also applicable for the product with the same type manufactured by Endress+Hauser Wetzer (Suzhou) Co., Ltd. (address: No.31 Jiang TianLiLu, Suzhou Industrial Park)

Director

National Supervision and Inspection Centre for Explosion Protection and Safety of Instrumentation

2018.09.28 Issued Date

This Certificate is valid for products compatible with the documents and samples approved by NEPSI.

国家级仪器仪表防爆安全监督检验站

National Supervision and Inspection Centre for Explosion Protection and Safety of Instrumentation

(GYJ18.1414X)

(Attachment I)

GYJ18.1414X防爆合格证附件 I

由恩德斯+豪斯公司生产的TMT122系列温度变送器(导轨安装),经国家级仪器仪表防爆安全监督检验站(NEPSI)检验,符合下列标准:

GB3836.1-2010 爆炸性环境 第1部分: 设备 通用要求

GB3836.8-2014 爆炸性环境 第8部分:由"n"型保护的设备

产品防爆标志Ex nA II C T4~T6 Gc, 防爆合格证号GYJ18.1414X。

本证书认可的产品型号规格如下:

TMT122-2a

其中, 表示连接型式、传感器等。

详见产品使用说明书。

一、产品安全使用特殊条件

产品防爆合格证号后缀"X"表示产品有安全使用特殊要求,具体内容如下:

- 1、产品须安装于符合GB/T 4208-2017规定的IP54以上、且符合GB3836.1-2010标准第7条或第8.1.2条和第26.4.2条要求的外壳内,方可使用于相应的爆炸性危险场所。
 - 2、应采取措施以防额定电压因瞬态干扰而超过40%以上。

二、产品使用注意事项

- 1、产品仅能使用于2区爆炸性气体危险场所。
- 2、产品使用环境温度和温度组别的关系:

温度组别	T4	T5	T6
允许环境温度	-40℃~+85℃	-40°C~+65°C	-40℃~+55℃

- 3、产品电气参数: 11~35 VDC。
- 4、产品在使用、维护时应遵循"严禁带电开盖"的原则。
- 5、用户不得自行随意更换该产品的电气零部件,应会同产品制造商共同解决运行中出现的故障,以免影响防爆性能和损坏现象的发生。
- 6、产品的安装、使用和维护应同时遵守产品使用说明书、GB 3836.13-2013 "爆炸性环境 第13部分:设备的修理、检修、修复和改造"、GB/T 3836.15-2017 "爆炸性环境 第15部分:电气装置的设计、选型和安装"、GB/T 3836.16-2017 "爆炸性环境 第16部分:电气装置的检查与维护"及GB 50257-2014 "电气设备安装工程爆炸和火灾危险环境电气装置施工及验收规范"的有关规定。



三、制造厂责任

- 1、产品制造厂必须将上述使用注意事项纳入产品使用说明书;
- 2、制造厂必须严格按照NEPSI认可的文件资料生产;
- 3、产品铭牌中应至少包括下列内容:
 - a) NEPSI认可标志(见防爆合格证书)
 - b) 产品防爆标志
 - c) 防爆合格证号
 - d) 使用环境温度
 - e) 安全电气参数

国家级仪器仪表防爆安全监督检验证二O一八年九月三十八日



国家级仪器仪表防爆安全监督检验站

National Supervision and Inspection Centre for Explosion Protection and Safety of Instrumentation

(GYJ18.1414X)

(Attachment I)

Attachment I to GYJ18.1414X

1. Description

TMT122 series Temperature transmitter (DIN rail), manufactured by Endress+Hauser Wetzer GmbH + Co.KG, has been certified by National Supervision and Inspection Center for Explosion Protection and Safety of Instrumentation (NEPSI). The product accords with following standards:

GB3836.1-2010 Explosive atmospheres-Part 1: Equipment-General requirements

GB3836.8-2014 Explosive atmospheres-Part 8: Equipment protection by type of protection "n"

The Ex marking is Ex nA II C T4~T6 Gc, its certificate number is GYJ18.1414X.

Type approved in this certificate is shown as following:

TMT122-2a

Note: a in model indicates connection, sensor type and etc.

Refer to the instruction manual for detail.

2. Special Conditions for Safe Use

The suffix "X" placed after the certificate number indicates that this product is subject to special conditions for safe use, that is:

- 2.1 This product shall be installed in the enclosure with IP degree at least IP54 according to GB/T 4208-2017, and meet the requirements of GB3836.1-2010 item 7 or 8.1.2 and item 26.4.2.
- 2.2 Product with type of protection nA must guarantee that the rated voltage Un is not exceeded by more than 40% in the event of temporary faults.

3. Conditions for Safe Use

- 3.1 This product only can be used in the explosive gas area located as zone 2.
- 3.2 The relationship between ambient temperature range and temperature class is shown as following:

Temperature class	T4	T5	T6
Ambient temperature range	-40°C~+85°C	-40°C~+65°C	-40°C~+55°C

- 3.3 The electrical data: 11~35 VDC.
- 3.4 Obey the warning of "Keep tight while the circuits are alive" during operation.
- 3.5 The user shall not change the configuration in order to maintain/ensure the explosion protection performance



(GYJ18.1414X) (Attachment I)

of the equipment. Any change may impair safety.

3.6 For installation, use and maintenance of this product, the end user shall observe the instruction manual and the following standards:

GB 50257-2014 "Code for construction and acceptance of electric device for explosion atmospheres and fire hazard electrical equipment installation engineering".

GB 3836.13-2013 "Explosive atmospheres- Part 13: Equipment repair, overhaul and reclamation".

GB/T 3836.15-2017 "Explosive atmospheres- Part 15: Electrical installations design, selection and erection".

GB/T 3836.16-2017 "Explosive atmospheres- Part 16: Electrical installations inspection and maintenance".

4. Manufacturer's Responsibility

- 4.1 Conditions for safe use, as specified above, should be included in the documentation the user is provided with.
- 4.2 Manufacturing should be done according to the documentation approved by NEPSI.
- 4.3 Nameplate should include these contents listed below:
 - 1) NEPSI logo
 - 2) Ex marking
 - 3) certificate number
 - 4) ambient temperature
 - 5) electrical data

National Supervision and Inspection Center for Explosion Protection and Safety of Instrumentation 2018.09.28